



National Defence

Défense nationale

National Defence Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2Quartier général de la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2**REQUEST FOR PROPOSAL
DEMANDE DE PROPOSITION****RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :****Bid Receiving Mailbox – Réception des
soumissions**Email – Courriel:
DLP53BidsReceiving.DAAT53receptiondessoumissions
@forces.gc.ca

Title/Titre Vehicular Equipment Components - Composants et accessoires de véhicules	Solicitation No – N° de l'invitation W8486-238774/A Amendment 001
Date of Amendment – Date de Modification August 10, 2022 – le 10 août, 2022	
Address Enquiries to – Adresser toutes questions à Contracting Authority: Name: Hector Vargas Directorate: DLP 5-2-4-2 National Defence Headquarters 101 Colonel By Dr. Ottawa, Ontario K1A 0K2	
Telephone No. – N° de téléphone 819-939-3643	Email – Courriel HECTOR.VARGAS@forces.gc.ca
Destination Specified Herein Précisé dans les présentes	

Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods and services listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens et services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indique(s).

Instructions:

Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Solicitation Closes – L'invitation prend finAt – à: 2:00 PM EDT – Eastern Daylight Time –
Heure avancée de l'Est

On – le: September 8, 2022 – le 8 septembre, 2022

Delivery required - Livraison exigée See Herein	Delivery offered - Livraison proposée
Vendor Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) - Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie)	
Name/Nom _____	Title/Titre _____
Signature _____	Date _____

Amendment # 001

This amendment is raised to publish questions and answers from prospect suppliers and to remove NSNs from solicitation.

Question# 1:

Item 18 and 19

NSN: 4820-20-003-8688, VALVE, BALL
P/N requested: 1.5-B-3
NSCM/CAGE: L4328

Regarding part # 1.5-B-3, does this need to be brass or will stainless steel work?

Answer:

This part can be either brass or stainless steel.

Question# 1:

Article 18 et 19

NNO : 4820-20-003-8688, ROBINET, A
TOURNANT SPHERIQUE
No de pièce demandé : 1.5-B-3
COF/CAGE: L4328

Concernant la pièce # 1.5-B-3, doit-elle être en laiton ou l'acier inoxydable fonctionnera-t-il?

Reponse:

Cette pièce peut être en laiton ou en acier inoxydable.

Remove following NSN from solicitation

Item 1 and 2

NSN: 4330-20-006-9352, FILTER
ELEMENT, FLUID
P/N requested: I-638A4TB-CAT-M/M100
NSCM/CAGE: L0272
Shelf Life: 60 months

Reason:

An error was made in allowing equivalents to be accepted against this NSN.

Supprimer le NNO suivant de la sollicitation

Article 1 et 2

NNO : 4330-20-006-9352, ELEMENT
FILTRANT, FLUIDE

No de pièce demandé : I-638A4TB-CAT M/M100

COF/CAGE : L0272

Durée de conservation : 60 mois

Raison:

Une erreur a été commise en autorisant l'acceptation d'équivalents pour ce NNO.

All other terms and conditions in this solicitation remain the same.

Tous les autres termes et conditions de cette sollicitation restent les mêmes.